

SENCOR®

SSI 8710VT



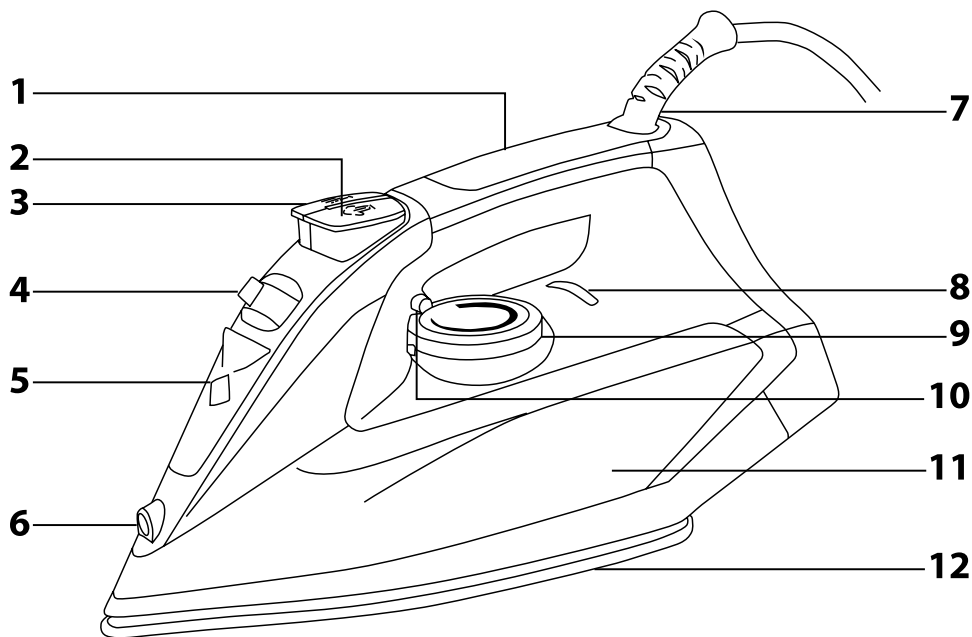
HR ■ Parno glačalo

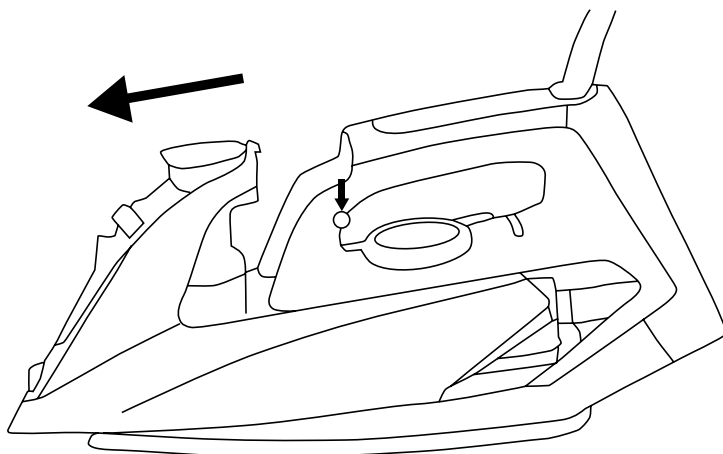
Prijevod originalnog priručnika

PAŽLJIVO PROČITAJTE I SPREMITE ZA BUDUĆU UPOTREBU.

- Osobe bez iskustva, ako su pod odgovarajućim nadzorom ili ako su obaviještene o tome kako koristiti proizvod na siguran način te ako razumiju potencijalne opasnosti.
- Djeca se ne smiju igrati s uređajem. Čišćenje i održavanje koje obavlja korisnik ne smiju obavljati djeca bez nadzora.
- Ako se električni kabel ošteti, dajte ga zamijeniti kod ovlaštenog servisnog tehničara da bi se izbjegla opasna situacija. Uređaj se ne smije koristiti ako je kabel napajanja oštećen.
- Glačalo se smije koristiti samo na stabilnoj i ravnoj površini. To također vrijedi za odlaganje glačala. Kada odlazete glačalo na stalak, provjerite da je površina na kojoj stalak stoji stabilna.
- Poklopac spremnika za vodu se ne smije otvarati tijekom glačanja.
- Nemojte koristiti glačalo ako je palo na pod, ako ima vidljive znakove oštećenja ili ako curi.
- Glačalo se ne smije ostaviti u doseg djece mlađe od 8 godina dok je ukopčano u električno napajanje ili dok se hladi.
- Glačalo se ne smije ostavljati bez nadzora dok je ukopčano u električnu utičnicu.
- Uvijek iskopčajte glačalo iz električne utičnice kada ga ostavljate bez nadzora, prilikom punjenja ili pražnjenja spremnika za vodu i kada završite s upotrebom. Prije iskapčanja glačala iz električne utičnice, isključite funkciju pare i okrenite gumb za regulaciju temperature na položaj MIN.
- Ovo glačalo je namijenjeno za upotrebu u kućanstvu. Nemojte ga koristiti u industrijskom okruženju ili na otvorenom.
- Prije ukapčanja glačala u električnu utičnicu provjerite odgovara li nazivni napon na naljepnici sa specifikacijama naponu električne utičnice.
- Ukopčajte glačalo samo u pravilno uzemljenu utičnicu.
- Nemojte stavljati glačalo na električni ili plinski štednjak niti blizu njega ili drugih izvora topline.
- Nemojte dodirivati glačalo mokrim ili vlažnim rukama ako je ukopčano u električnu utičnicu.
- Nikada nemojte glačati odjeću izravno na ljudskom tijelu.
- Nemojte dodirivati vruće stopalo glačala. Inače može doći do opekline.

- Nikada nemojte puniti spremnik za vodu izravno ispod slavine. Uvijek koristite isporučenu posudu za punjenje spremnika za vodu. Nikada nemojte dodavati ocat, sredstva protiv kamenca ili druge aditive u spremnik za vodu.
- Prije čišćenja ili drugog rukovanja glačalom, uvijek iskopčajte glačalo iz električne utičnice i pustite da se stopalo glačala ohladi.
- Da biste izbjegli moguću ozljedu električnim udarom, nemojte čistiti glačalo pod tekućom vodom niti ga prskati vodom i nemojte ga uranjati u vodu ili druge tekućine.
- Pazite da električni kabel ne dođe u dodir s vodom ili grijanom površinom.
- Iskapčajte glačalo iz utičnice laganim povlačenjem utikača na kabelu napajanja, a ne povlačenjem samog kabela. U suprotnom to može oštetiti kabel napajanja ili utičnicu.
- Da biste izbjegli opasnost od ozljede električnim udarom, nemojte samo popravljati glačalo niti obavljati bilo kakva podešavanja na njemu. Prepustite sve popravke ili podešavanja ovlaštenom servisnom centru. Neovlaštenim diranjem u proizvod riskirate poništavanje prava koja vam daje jamstvo u slučaju nezadovoljavajućeg rada ili kvalitete.





HR Parno glačalo

Korisnički priručnik

- Prije korištenja ovog uređaja temeljito pročitajte korisnički priručnik, čak i u slučajevima kada ste se prethodno upoznali s radom sličnih vrsta uređaja. Koristite ovaj uređaj samo onako kako je opisano u ovom korisničkom priručniku. Držite ovaj korisnički priručnik na sigurnom mjestu gdje ga ubuduće možete lako naći.
- Preporučujemo da zadržite originalnu kartonsku kutiju, materijal ambalaže, račun, izjavu proizvođača ili jamstvo barem u trajanju pravne odgovornosti za nezadovoljavajući rad ili kvalitetu. U slučaju transporta, preporučujemo da zapakirate uređaj u originalnu kutiju od proizvođača.

OPIS GLAČALA

- A1** Protuklizna ručka
- A2** Gumb za puštanje pare
- A3** Gumb za prskanje vode
- A4** Podešavanje jačine izlaženja pare i postavka funkcije samočišćenja
- A5** Čep otvora za punjenje spremnika za vodu
- A6** Mlaznica za prskanje vode
- A7** Zakretni kraj kabela napajanja ograničava zakretanje i zaplitanje kabela napajanja.
- A8** Indikator signalizira spoj na mrežno napajanje ili automatsko isključivanje.
- A9** Gumb za regulaciju temperature omogućuje pravilnu postavku temperature za glačanje rublja.
- A10** Gumb za otpuštanje spremnika za vodu
- Kad se pritisne, spremnik za vodu se može odvojiti.
- A11** Odvojivi prozirni spremnik za vodu za lako čišćenje (kapacitet 200 ml)
- A12** Keramičko stopalo
- A13** Posudica za punjenje spremnika za vodu (nije prikazana)

PRIPREMA PRIJE GLAČANJA

- Razvrstajte rublje prema međunarodnim simbolima na tekstu ili prema vrsti tkanine.

SIMBOL	VRSTA TKANINE	PODEŠAVANJE GUMBA ZA TEMPERATURU
	Sintetika (najlon, polister, akril, viskoza, itd.)	niska temperatura
	Svila - vuna	srednja temperatura
	Pamuk - lan	visoka temperatura
	Tkanina koja se ne smije glačati	

UPOTREBA GLAČALA

- Prije prve upotrebe uklonite svu ambalažu, uključujući promotivne naljepnice i etikete s glačala. Obrišite stopalo glačala **A12** lagano navlaženom krpom prije prve upotrebe i zatim obrišite suhom krpom.

1. PUNJENJE SPREMNIKA ZA VODU

- Prije punjenja spremnika za vodu **A11**, provjerite je li glačalo iskopčano iz električne utičnice i je li gumb za regulaciju temperature **A9** okrenut na položaj MIN.
- Postavite regulator ispuštanja pare **A4** na položaj označen simbolom To će isključiti funkciju ispuštanja pare.
- Napunite priloženu posudicu **A13** vodom. Upotrijebite vodu iz slavine (niska do srednja tvrdoća vode). Ako je voda na vašem području tvrda ili vrlo tvrda (više od 14 °dH / 2,5 mmol/l), preporučujemo da pomiješate vodu iz slavine s destiliranom vodom u omjeru 1:1.



Pažnja:

Nikada nemojte dodavati omekešivače za vodu, parfeme ili druge aditive u vodu.

- Radi lakšeg punjenja, glačalo je opremljeno odvojivim spremnikom za vodu **A11**. Pritisnite gumb **A10** i istovremeno izvlačite spremnik za vodu **A11** iz glačala kako je prikazano na slici B. Otvorite čep otvora za punjenje **A5**. Pazite da funkcija pare bude isključena, tako da voda ne kaplje s donje strane spremnika za vodu **A11**, i zatim polako izljevajte vodu iz posudice **A13** kroz otvor za punjenje u spremnik za vodu **A11**. Pazite da razina vode ne bude iznad oznake maksimalne razine na spremniku za vodu **A11**.
- Zatvorite čep otvora za punjenje **A5**. Vratite spremnik za vodu **A11**, pazeci da pravilno sjedne na mjesto. Stavite glačalo u uspravan položaj.



Napomena:

Glačalo se može napuniti na isti način čak i bez vađenja spremnika za vodu **A11**.

- Kada punite glačalo, posebno pazite kada vadite spremnik za vodu **A11** da ne dodirnete vruću površinu stopala **A12**.

2. SUSTAV PROTIV KAMENCA

- Ovo glačalo je opremljeno filtrom protiv kamenca, koji ograničava nastanak naslaga kamenca u glačalu. Taj filter se ne može isključiti. Učinkovitost filtra ovisi o tvrdoći vode koja se koristi.

3. PODEŠAVANJE TEMPERATURE

- Stavite glačalo u uspravan položaj na ravnu i stabilnu površinu i ukopčajte kabel napajanja u električnu utičnicu.
- Podešite temperaturu na gumbu za regulaciju temperature **A9** prema vrsti tkanine koju ćete glačati, pogledajte poglavlje "Priprema prije glačanja". Podešite temperaturu na gumbu za regulaciju temperature **A9** prema vrsti tkanine koju ćete glačati, pogledajte poglavlje "Priprema prije glačanja". Sada možete početi s glačanjem rublja. Sada možete početi s glačanjem rublja. Sada možete početi s glačanjem rublja.



Pažnja:

Indikator **A8** ne služi za signaliziranje uključivanja i isključivanja termostata! Indikator signalizira samo spoj glačala na mrežno napajanje i stalno svijetli dok se glačalo ne iskopča iz mrežnog električnog napajanja.

- Tijekom prve upotrebe možda ćete čuti tik zvuk pucketanja koji nastaje zbog širenja plastike. To je potpuno normalna pojava koja će brzo nestati.
- Najprije glačajte rublje koje zahtijeva najnižu temperaturu. To vam štedi vrijeme jer se stopalo glačala **A12** zagrijava brže nego što se hladi.
- Ako glačate neku tkaninu na višoj temperaturi, a zatim podesite nižu temperaturu, morate pričekati dok se stopalo glačala **A12** ne ohladi.
- Da biste spriječili oštećenje površine, nemojte pomicati stopalo glačala **A12** preko oštiri ili tvrdih predmeta kao što su gumbi ili patent zatvarači.

4. FUNKCIJA ISPUŠTANJA PARE

- Funkciju stalnog ispuštanja pare možete koristiti kada je spremnik za vodu **A11** napunjen vodom. Ako želite glačati s parom, temperatura mora biti podešena u rasponu od **•••** do MAX. Pomicanjem regulatora jačine pare **A4** prema simbolu jačina izlaženja pare se postupno povećava, i obrnuto. Pazite da slučajno ne uključite funkciju samočišćenja tijekom glačanja. Ako postavite regulator jačine pare **A4** u položaj izlaženje pare se isključuje.
- U slučaju da se funkcija ispuštanja pare uključuje dok je gumb za regulaciju temperature **A9** podesen na nisku **•** ili srednju **••** temperaturu, voda bi mogla kapati iz stopala glačala **A12**. Zbog toga je glačalo opremljeno sustavom Drip-Stop koji automatski zaustavlja izlaženje pare kada gumb za regulaciju temperature **A9** nije podesen na dovoljno visoku temperaturu, čime sprječava moguće kapanje iz rupica za paru.



Napomena:

Glačalo neprekidno ispušta paru samo ako ga držite u vodoravnom položaju. Možete zaustaviti izlaženje pare ako okrenete glačalo uspravno.



Pažnja:

Nemojte koristiti funkciju pare za svilu i sintetiku da ne oštetite tkaninu.



5. IMPULSNO ISPUŠTANJE PARE

- Pritisnite gumb za impulsno ispuštanje pare **A2** da biste dobili jak mlaz pare koji može izravnati čak i vrlo zguzvanu tkaninu.
- Koristite impulsno ispuštanje pare samo kada je gumb za regulaciju temperature **A9** podesen na temperaturu u rasponu od **•••** do MAX. Da biste koristili ovu funkciju, spremnik za vodu **A11** mora biti napunjen vodom. Pričekajte najmanje 5 sekundi prije ponovnog pritiskanja gumba **A2**.
- Funkcija impulsnog ispuštanja pare se također može koristiti kod glačanja visećeg tekstila (npr. zavjesa, odjeće na vješalicama, itd.).



Pažnja:

Nemojte koristiti funkciju impulsnog ispuštanja pare za svilu i sintetiku da ne oštetite tkaninu.



6. FUNKCIJA PRSKANJA VODE

- Funkcija prskanja vode se može koristiti pri bilo kojoj temperaturi glačanja. Pazite da bude vodu u spremniku za vodu **A11**. Za prskanje tkanine vodom iz mlaznice **A6**, pritisnite gumb **A3**. Kada prvi put koristite funkciju prskanja vodom ili ako dugo niste koristili glačalo, morat ćete nekoliko puta pritisnuti gumb **A3** da bi mlaznica **A6** počela pravilno raditi.



Napomena:

Nemojte koristiti funkciju prskanja na svili i sintetici.

7. FUNKCIJA AUTOMATSKOG ISKLJUČIVANJA

- Glačalo će se automatski isključiti kada se ostavi 8 minuta bez pomicanja u uspravnom položaju ili nakon 30 sekundi bez pomicanja u vodoravnom položaju. Funkcija automatskog isključivanja se signalizira zvukom upozorenja i treptanjem svjetlosnog indikatora **A8**. Ako pomaknete glačalo, funkcija automatskog isključivanja će se deaktivirati i glačalo će nastaviti raditi.



Napomena:

Iako je glačalo opremljeno funkcijom automatskog isključivanja, zbog sigurnosnih razloga nikada ga nemojte ostavljati bez nadzora dok je ukopčano u električnu utičnicu.

8. ISKLJUČIVANJE

- Kada završite s upotrebom glačala, postavite ga uspravno i isključite ispuštanje pare pomoću regulatora za ispuštanje pare **A4**. Pomaknite gumb za regulaciju temperature **A9** na položaj MIN, iskopčajte kabel napajanja iz električne utičnice i pustite da se stopalo glačala **A12** ohladi. Kad se stopalo glačala **A12** ohladi, očistite glačalo prema uputama u poglavlju "Čišćenje i održavanje".

SAVJET ZA KVALITETNO GLAČANJE

- Nemojte napuniti bubanj perlice za rublje s previše rublja, inače će rublje biti jako zguzvano. Također možete izbjeći jako zguzvano rublje odabirom niže brzine centrifugiranja.
- Ako glačate tkaninu od miješanih materijala (npr. 40% vune i 60% sintetskog materijala), podesite gumb za regulaciju temperature **A9** prema materijalu koji se glača na nižoj temperaturi.
- Ako ne znate sastav tkanine, odredite prikladnu postavku gumba za temperaturu tako da glačate komad tkanine s donje strane. Počnite s postavljanjem gumba za regulaciju temperature **A9** na nisku temperaturu i postupno ju povećavajte dok ne postignete idealnu temperaturu.
- Nikada nemojte glačati preko mjesta s tragovima znoja ili drugim mrljama. Visoka temperatura učvršćuje mrlju i otežava njeno uklanjanje.
- Da svila, vuna i sintetika ne bi bile sjajne nakon glačanja, glačajte ih s donje strane.
- Neke materijale je lakše glačati kad su lagano vlažni.
- Poprskajte finu tkaninu prije glačanja ili ju glačajte pod lagano vlažnom krpom za brisanje.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

1. ČIŠĆENJE NAKON SVAKE UPOTREBE

- Prije čišćenja glačala, isključite ga prema uputama u poglavlju "Upotreba glačala". Kabel napajanja mora biti iskopčan iz električne utičnice, a stopalo glačala **A12** mora biti hladno. Pritisnite gumb **A10** i istovremeno izvlačite spremnik za vodu **A11** iz glačala. Pazite da ispuštanje pare bude isključeno, inače će voda kapati iz dna spremnika za vodu **A11**. Otvorite čep otvora za punjenje **A5** i zatim ispraznite preostali sadržaj spremnika za vodu **A11** nad sudoperom. Zatim zatvorite čep **A5** i vratite spremnik za vodu **A11** nazad na mjesto. Pazite da pravilno sjedne na mjesto.



Napomena:

Spremnik za vodu **A11** se može isprazniti na isti način čak i bez vađenja iz glačala.

- U slučaju da je stopalo glačala **A12** ili površina glačala prljava, obrišite lagano navlaženom krpom i zatim suhom krpom.
- Za čišćenje, nemojte koristiti čeličnu vunu, otapala, abrazivna sredstva za čišćenje, itd., da biste spriječili oštećenje čišćene površine. Nemojte uranjati glačalo u vodu kad ga čistite.

2. UKLANJANJE NASLAGA KAMENCA

- Za uklanjanje naslaga kamenca iz unutarnjeg dijela stopala glačala **A12**, glačalo je opremljeno funkcijom samočišćenja. Koristite tu funkciju redovito, najmanje jednom svakih 14 dana.
- Pazite da regulator ispuštanja pare **A4** bude u položaju  i da glačalo bude iskopčano iz električne utičnice. Napunite spremnik za vodu **A11** čistom vodom do oznake maksimuma za vodu. Ukopčajte glačalo u električnu utičnicu. Postavite gumb za regulaciju temperature **A9** na maksimum i pričekaite da se svjetlosni indikator **A8** isključi. Iskopčajte glačalo iz električne utičnice i držite ga vodoravno iznad sudopera. Postavite regulator ispuštanja pare **A4** u položaj za samočišćenje i držite ga u tom položaju. Para i vruća voda će početi izlaziti iz stopala glačala **A12**. Istovremeno će se ukloniti naslage kamenca s unutarnjih tijelova stopala **A12**. Nekoliko puta nagnite glačalo na jednu i drugu stranu dok se spremnik za vodu **A11** potpuno ne isprazni. Kad se isprazni, otpustite regulator za ispuštanje pare **A4** i postavite ga na položaj . Po potrebi možete ponoviti čitav postupak još jednom.
- Ukopčajte glačalo u električnu utičnicu i pustite ga da se još jednom zagrije na maksimum da bi se stopalo **A12** osušilo. Glačajte komad nepotrebne tkanine da biste uklonili vodene mrlje koje nastaju na stopalu **A12** tijekom čišćenja. Zatim pomaknite gumb za regulaciju temperature **A9** na položaj MIN, iskopčajte glačalo iz električne utičnice i pustite da se ohladi.

TEHNIČKE SPECIFIKACIJE

Nazivni raspon napona 220–240 V
Nazivna frekvencija 50/60 Hz
Nazivna ulazna snaga 2000–2400 W

Zadržavamo pravo na izmjene teksta i tehničkih parametara.

UPUTE I INFORMACIJE VEZANE UZ ODLAGANJE RABLJENE AMBALAŽE

Odložite iskorištene materijale za ambalažu na ovlaštenom odlagalištu u vašem mjestu.

ODLAGANJE ISKORIŠTENE ELEKTRIČNE I ELEKTRONIČKE OPREME



Ovaj simbol na proizvodima ili originalnim dokumentima znači da se iskorišteni električni ili elektronički proizvodi ne smiju odlagati u obični kućanski otpad. Radi pravilnog zbrinjavanja, obnavljanja i recikliranja, predajte takve uređaje na za to predviđenim mjestima. Također, u nekim državama Europske unije ili drugim europskim zemljama možete vratiti uređaj lokalnom prodavaču kada kupujete ekvivalentan novi uređaj.

Pravilno odlaganje ovog proizvoda pomaže u spašavanju vrijednih prirodnih resursa te sprječava potencijalne negativne učinke za okoliš i ljudsko zdravlje, koji bi nastali nepravilnim odlaganjem otpada. Zatražite više pojedinosti od lokalnih nadležnih tijela.

U skladu s državnim propisima, moguće su kazne za nepropisno odlaganje ove vrste otpada.

Za poslovne subjekte u državama Europske unije

Ako želite odložiti električne ili elektroničke uređaje, upitajte maloprodajnika ili dobavljača o potrebnim informacijama.

Odlaganje u drugim zemljama izvan Europske unije

Ovaj simbol je važeći u Europskoj uniji. Ako želite odložiti ovaj proizvod, zatražite potrebne informacije o pravilnom načinu odlaganja od lokalnog vijeća ili prodavača.



Ovaj uređaj zadovoljava sve osnovne zahtjeve EU direktiva vezanih uz njega.